

## 409012-2026 - Състезателна процедура

Германия – Строителни и монтажни работи по общо изграждане на спортни съоръжения –  
GV ST 26027 Sporthallenboden - Erweiterung und Umbau 3. Gesamtschule Heyerweg 12, 41515  
Grevenbroich

OJ S 113/2026 15/06/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Строителство

### 1. Купувач

---

#### 1.1. Купувач

Официално наименование: Stadt Grevenbroich

Електронна поща: [Submissionstelle@rhein-kreis-neuss.de](mailto:Submissionstelle@rhein-kreis-neuss.de)

Правна категория на купувача: Местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

### 2. Процедура

---

#### 2.1. Процедура

Заглавие: GV ST 26027 Sporthallenboden - Erweiterung und Umbau 3. Gesamtschule  
Heyerweg 12, 41515 Grevenbroich

Описание: Lieferung und Montage des flächenelastischen Sportbodens samt  
Unterkonstruktion, Bodenbelags und Markierung einer Dreifachturnhalle mit einer Fläche von  
1.215 qm inkl. aller Nebenarbeiten

Идентификатор на процедурата: e9318c16-9854-4900-b306-b6032cb001f2

Вътрешен идентификатор: GV ST 26027

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

##### 2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство

Основна класификация (cprv): 45212200 Строителни и монтажни работи по общо  
изграждане на спортни съоръжения

Допълнителна класификация (cprv): 45212225 Строителни и монтажни работи по общо  
изграждане на спортни зали, 45432100 Други работи по полагане на подови настилки,  
45432120 Работи по поставяне на междинен под

##### 2.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Heyerweg 12

Град: Grevenbroich

Пощенски код: 41515

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Държава: Германия

Допълнителна информация: 3. Gesamtschule

##### 2.1.4. Обща информация

Допълнителна информация: Die Vergabe- und Vertragsunterlagen sind ausschließlich als  
Download bei der Vergabeplattform Subreport-ELVIS erhältlich. Der Download ist kostenfrei

ohne Zugangsbeschränkungen und Registrierungszwang möglich. Die Kommunikation zwischen Bietern und ausschreibender Stelle erfolgt ausschließlich über die Vergabeplattform Subreport-ELVIS und umfasst sowohl Fragen der Bieter an die ausschreibende Stelle so wie die Antworten in Form von Biiterrundschreiben. Darüber hinaus stellt die ausschreibende Stelle über die Nachrichtenfunktion von Subreport-ELVIS zusätzliche Informationen und korrigierte Vergabeunterlagen zum Austausch gegen bereits heruntergeladene zur Verfügung, sofern dies erforderlich ist. Ein anderer Kommunikationsweg als über die Nachrichtenfunktion von Subreport-ELVIS wird nicht zugelassen. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass zusätzliche Informationen der ausschreibenden Stelle und Biiterrundschreiben nicht auf anderem Wege bekannt gegeben werden. Die Nachrichtenfunktion der Vergabeplattform Subreport-ELVIS steht nur registrierten Bietern zur Verfügung. Der Auftraggeber verlangt daher von interessierten Unternehmen, die als Bieter ein Angebot abgeben wollen, die eindeutige Registrierung gem. § 9 Abs. 3 VgV bei der Vergabeplattform Subreport-ELVIS. Die Registrierung ist notwendig, um die Kommunikation mit der ausschreibenden Stelle sicher zu stellen. Die Registrierung ist kostenfrei und unverbindlich und dient der ordnungsgemäßen Abwicklung des Vergabeverfahrens. Bietern, die die Vergabeunterlagen bereits ohne Registrierung heruntergeladen haben, wird empfohlen, über den bekanntgegeben Downloadlink die Registrierung nachzuholen und die Vergabeunterlagen erneut herunterzuladen. Angebote von Bietern, die nicht den Ausschreibungsbedingungen entsprechen, z.B. weil wegen einer fehlenden Registrierung wichtige Information oder Austauschdokumente nicht berücksichtigt wurden, können von der Wertung ausgeschlossen werden. Der Bieter kann in diesem Falle nicht rügen, er habe von den Änderungen, deren Nichtberücksichtigung zum Wertungsausschluss geführt haben, keine Kenntnis erlangt. Bei der Registrierung geben die Bieter unter anderem eine E-Mail-Adresse an. Nach Abschluss der Registrierung erhalten die Bieter Zugangsdaten zur Vergabeplattform Subreport-ELVIS. Die E-Mail-Adresse sollte daher eine real existierende Adresse sein, die auch im Vertretungsfall genutzt wird, da die Vergabeplattform über diese E-Mail-Adresse die notwendigen Mitteilungen verschickt, z.B. wenn die ausschreibende Stelle zusätzliche Informationen bereitgestellt hat. Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Gemäß § 160 Abs. 3 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist ein Nachprüfungsantrag bei der unter Ziffer VI.4.1 genannten Vergabekammer unzulässig soweit, 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. 6 / 6

**Правно основание:**

Директива 2014/24/EC

vob-a-eu -

**2.1.6. Основания за изключване**

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални

основания за изключване: Зwingende und fakultative Ausschlussgründe gemäß §§ 123, 124

GWB. Der Bieter hat eine Eigenerklärung in der Anlage "Eigenerklärung der Eignung" zu den Ausschlussgründen mit seinem Angebot einzureichen. Russlandsanktionen (siehe Dokument 523 Eigenerklärung Sanktionen EU-weit).

## 5. Обособена позиция

---

### 5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: GV ST 26027 Sporthallenboden - Erweiterung und Umbau 3. Gesamtschule, Heyerweg 12, 41515 Grevenbroich

Описание: Lieferung und Montage des flächenelastischen Sportbodens samt Unterkonstruktion, Bodenbelags und Markierung einer Dreifachturnhalle mit einer Fläche von 1.215 qm inkl. aller Nebenarbeiten

Вътрешен идентификатор: LOT-0001 GV ST 26027

#### 5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство

Основна класификация (cprv): 45212200 Строителни и монтажни работи по общо изграждане на спортни съоръжения

Допълнителна класификация (cprv): 45212225 Строителни и монтажни работи по общо изграждане на спортни зали, 45432100 Други работи по полагане на подови настилки, 45432120 Работи по поставяне на междинен под

#### 5.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Heyerweg 12

Град: Grevenbroich

Пощенски код: 41515

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Държава: Германия

Допълнителна информация: 3. Gesamtschule

#### 5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 11/01/2027

Крайна дата на продължителността: 05/05/2027

#### 5.1.6. Обща информация

##### Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП): да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да

Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:selbst#

#### 5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

#### 5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: - Angaben in Vordruck 124 EEE Europäische  
Eigenerklärung als vorläufigen Beleg der Eignung, Nachweisbeleg: Eintragung in das Berufs-,  
Handelsregister oder Handwerksrolle, Gewerbeanmeldung gem. § 6a Nr. 1 VOB/A-EU

Критерий: Регистрация в търговски регистър

Описание на критерия за подбор: - Angaben in Vordruck 124 EEE Europäische  
Eigenerklärung als vorläufigen Beleg der Eignung, Nachweisbeleg: Eintragung in das Berufs-,  
Handelsregister oder Handwerksrolle, Gewerbeanmeldung gem. § 6a Nr. 1 VOB/A-EU

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: - Angaben in Vordruck 124 EEE Europäische  
Eigenerklärung als vorläufigen Beleg der Eignung - Nachweisbelege: - aktuelle  
Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes (nicht älter als ein Jahr) - Nachweis  
Beitragszahlung zur gesetzlichen oder tariflichen Sozialversicherung nach § 6a Abs. 2 Nr. 8  
VOB/A EU (nicht älter als ein Jahr) - Freistellungsbescheinigung des Finanzamtes gemäß 48b  
Einkommensteuergesetz erforderlich - Nachweis über die Mitgliedschaft in einer  
Berufsgenossenschaft und Nennung der Mitgliedsnummer

Критерий: Референции за определени работи

Описание на критерия за подбор: - Angaben über die Ausführung von Leistungen in den  
letzten bis zu fünf abgeschlossenen Kalenderjahren, die mit der zu vergebenden Leistung  
vergleichbar sind, wobei für die wichtigsten Bauleistungen Bescheinigungen über die  
ordnungsgemäße Ausführung und das Ergebnis beizufügen sind.

Критерий: Дял на субдоговорите

Описание на критерия за подбор: - Angaben in Vordruck 124 EEE Europäische  
Eigenerklärung als vorläufigen Beleg der Eignung – Nachweisbelege: - Angabe, welche Teile  
des Auftrags der Unternehmer als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt in Vordruck 233  
Nachunternehmerverzeichnis.docx.

Критерий: Специфичен годишен оборот

Описание на критерия за подбор: - Angaben in Vordruck 124 EEE Europäische  
Eigenerklärung als vorläufigen Beleg der Eignung – Nachweisbelege: - Angabe Umsatz der  
letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen  
betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind

Критерий: Техници или технически органи за извършване на работата

Описание на критерия за подбор: - Angaben in Vordruck 124 EEE Europäische  
Eigenerklärung als vorläufigen Beleg der Eignung Nachweisbelege: Angabe der technischen  
Fachkräfte oder der technischen Stellen, für die Ausführung der Arbeiten

#### **5.1.10. Критерии за възлагане**

**Критерий:**

Вид: Цена

Описание: Der Angebotspreis wird unter Berücksichtigung von Preisnachlässen und Skonto  
zu 100% gewertet.

#### **5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка**

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна:  
немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 03/07/2026

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://www.subreport.de/E78538539>

#### **5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка**

##### **Условия за подаване:**

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://www.subreport.de/E78538539>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Разрешено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 14/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 59 Дни

##### **Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:**

По преценка на купувача някои липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Das Angebot an sich darf nicht verändert werden. Alle nichtangebotsbezogenen Unterlagen können nachgefordert werden.

##### **Информация за обществената поръчка:**

Дата на отваряне: 14/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Място: Die Angebotsabgabe erfolgt elektronisch. Bei elektronischer Angebotsabgabe sind zum Eröffnungstermin keine Personen zugelassen.

Допълнителна информация: Die Vergabe- und Vertragsunterlagen sind ausschließlich als Download bei der Vergabeplattform Subreport-ELVIS erhältlich. Der Download ist kostenfrei ohne Zugangsbeschränkungen und Registrierungszwang möglich. Die Kommunikation zwischen Bietern und ausschreibender Stelle erfolgt ausschließlich über die Vergabeplattform Subreport-ELVIS und umfasst sowohl Fragen der Bieter an die ausschreibende Stelle so wie die Antworten in Form von Biiterrundschreiben. Darüber hinaus stellt die ausschreibende Stelle über die Nachrichtenfunktion von Subreport-ELVIS zusätzliche Informationen und korrigierte Vergabeunterlagen zum Austausch gegen bereits heruntergeladene zur Verfügung, sofern dies erforderlich ist. Ein anderer Kommunikationsweg als über die Nachrichtenfunktion von Subreport-ELVIS wird nicht zugelassen. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass zusätzliche Informationen der ausschreibenden Stelle und Biiterrundschreiben nicht auf anderem Wege bekannt gegeben werden. Die Nachrichtenfunktion der Vergabeplattform Subreport-ELVIS steht nur registrierten Bietern zur Verfügung. Der Auftraggeber verlangt daher von interessierten Unternehmen, die als Bieter ein Angebot abgeben wollen, die eindeutige Registrierung gem. § 9 Abs. 3 VgV bei der Vergabeplattform Subreport-ELVIS. Die Registrierung ist notwendig, um die Kommunikation mit der ausschreibenden Stelle sicher zu stellen. Die Registrierung ist kostenfrei und unverbindlich und dient der ordnungsgemäßen Abwicklung des Vergabeverfahrens. Bietern, die die Vergabeunterlagen bereits ohne Registrierung heruntergeladen haben, wird empfohlen, über den bekanntgegeben Downloadlink die Registrierung nachzuholen und die Vergabeunterlagen erneut herunterzuladen. Angebote von Bietern, die nicht den Ausschreibungsbedingungen entsprechen, z.B. weil wegen einer fehlenden Registrierung wichtige Information oder Austauschdokumente nicht berücksichtigt wurden, können von der Wertung ausgeschlossen werden. Der Bieter kann in diesem Falle nicht rügen, er habe von den Änderungen, deren Nichtberücksichtigung zum Wertungsausschluss geführt haben, keine Kenntnis erlangt. Bei der Registrierung geben die Bieter unter anderem eine E-Mail-Adresse an. Nach Abschluss

der Registrierung erhalten die Bieter Zugangsdaten zur Vergabeplattform Subreport-ELVIS. Die E-Mail-Adresse sollte daher eine real existierende Adresse sein, die auch im Vertretungsfall genutzt wird, da die Vergabeplattform über diese E-Mail-Adresse die notwendigen Mitteilungen verschickt, z.B. wenn die ausschreibende Stellezusätzliche Informationen bereitgestellt hat.

**Условия на договора:**

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

**5.1.15. Техники**

**Рамково споразумение:**

Няма рамково споразумение

**Информация за динамичната система за покупки:**

Няма динамична система за покупки

**5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)**

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer Westfalen  
Информация за крайните срокове за преразглеждане: Die verkürzte Informations- und Wartefrist beträgt 10 Kalendertage. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Stadt Grevenbroich

Организация, която предоставя достъп до документацията за поръчката без връзка с интернет: Stadt Grevenbroich

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване) : Stadt Grevenbroich

Организация, която получава заявленията за участие: Stadt Grevenbroich

Организация, която обработва офертите: Stadt Grevenbroich

## **8. Организации**

---

**8.1. ORG-0001**

Официално наименование: Stadt Grevenbroich

Регистрационен номер: Leitweg-ID 051620008008-31002-39

Пощенски адрес: Am Markt

Град: Grevenbroich

Пощенски код: 41515

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Rhein-Kreis Neuss (DEA1D)

Държава: Германия

Звено за контакт: Zentrales Vergabemanagement Rhein-Kreis Neuss im Auftrag der Stadt Grevenbroich

Електронна поща: [Submissionsstelle@rhein-kreis-neuss.de](mailto:Submissionsstelle@rhein-kreis-neuss.de)

Телефон: +49 2181601-1427

Факс: +49 218160181427

Интернет адрес: <http://www.grevenbroich.de>

**Роли на тази организация:**

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, която предоставя достъп до документацията за поръчката без връзка с интернет

Организация, която получава заявленията за участие

Организация, която обработва офертите

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

**8.1. ORG-0002**

Официално наименование: Vergabekammer Westfalen

Регистрационен номер: Leitweg ID 05515-03004-07

Отдел: Vergabekammer

Пощенски адрес: Albrecht-Thaer-Straße 9

Град: Münster

Пощенски код: 48147

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Държава: Германия

Звено за контакт: Vergabekammer

Електронна поща: [vergabekammer@brms.nrw.de](mailto:vergabekammer@brms.nrw.de)

Телефон: +49 25141110

Факс: +49 2514112165

**Роли на тази организация:**

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

**8.1. ORG-0003**

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Телефон: +49228996100

**Роли на тази организация:**

TED eSender

## Информация за обявлението

---

Идентификатор/версия на обявлението: e95b6007-7b55-4ee3-831c-53e79d971734 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 11/06/2026 11:32:33 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 409012-2026

Номер на броя на ОВ S: 113/2026  
Дата на публикуване: 15/06/2026